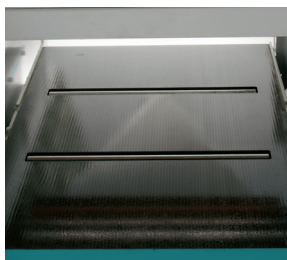
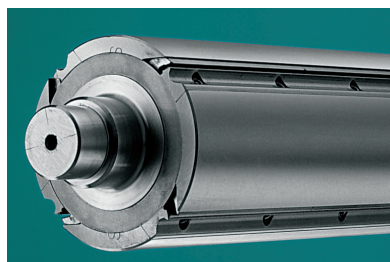




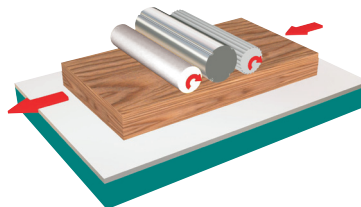
		PS 43	PS 53	PS 63
Working table dimensions <i>Dickentischabmessungen</i> <i>Размеры рабочего стола</i>	mm мм	450 x 900	550 x 900	650 x 900
Min.- max. height to planer <i>Min.- Max. Hobelhöhe</i> <i>Мин.-макс. рабочая толщина</i>	mm мм	3-250	3-250	3-250
Useful thickness <i>Max. Spanabnahme</i> <i>Макс. толщина съема</i>	mm мм	6	6	6
Shaft rotation speed <i>Drehzahl Messerwelle</i> <i>Скорость вращения вала</i>	rpm u/1' об./мин.	5000	5000	5000
Spindle Ø (cutters) <i>Messerwelle Ø (Messer)</i> <i>Диаметр ножового вала</i>	mm мм	120 (n°4)	120 (n°4)	120 (n°4)
Feeding speed <i>Vorschubgeschwindigkeit</i> <i>Скорость подачи</i>	m/1' м/1'	5-10	5-10	5-10
Motor <i>Motorstärke</i> <i>Мощность мотора</i>	KW (HP) KW (PS) (лс)	4 (5,5)	4 (5,5)	5 (7,5)



Option PS 43/53/63
No. 2 rollers on the table
Nr 2 Rollen in Tisch
2 ролика на столе



Option
Planer shaft "MONOBLOC" with Torsa Knives
Messerhobelwelle mit Torsa-Messern
Вал "МОНОБЛОК" ножи Терса



- 1 helicoidal infeed roller
- 1 outfeed roller
- Adjustable pressers
- Table without rollers

- 1 Spiral-Vorschubeinzugsrolle
- Vorschubeinzugsrolle
- Einstellbare Drücker
- Tisch ohne Walzen

- 1 протяжной винтовой ролик на входе
- 1 обрезиненный протяжной ролик на выходе
- Регулируемые прижимы
- Стол без роликов



The machine is equipped with:

- Automatic lifting of the table (PS 43)
- Automatic lifting of the table and mechanical display (PS 53)
- Automatic lifting of the table, mechanical display and 2 rollers on the table (PS 63)

Die Maschine ist versehen mit:

- automatischer Höhenverstellung des Dickentisches (PS 43)
- automatischer Höhenverstellung des Dickentisches und mechanischer Digitalanzeige (PS 53)
- automatischer Höhenverstellung des Dickentisches und mechanischer Digital-Anzeige und 2 Rollen im Tisch (PS 63)

Станок оснащен:

- Автоматический подъем стола (PS 43)
- Автоматический подъем стола, механический визуализатор (PS 53)
- Автоматический подъем стола, механический визуализатор, два ролика на столе (PS 63).